

TRADEMARK ASSIGNMENT

Electronic Version v1.1
 Stylesheet Version v1.1

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT		
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNS THE ENTIRE INTEREST AND THE GOODWILL		
CONVEYING PARTY DATA			
Name	Formerly	Execution Date	Entity Type
Industrias Cima, S.A.		03/19/1983	COMPANY: SPAIN
Industrias Cima, S.A.		03/19/1983	CORPORATION: SPAIN
RECEIVING PARTY DATA			
Name:	Champanera de Villaviciosa, S.A.		
Street Address:	C/. El Tragamon No. 6		
City:	Cubuenes		
State/Country:	SPAIN		
Postal Code:	33394		
Entity Type:	CORPORATION: SPAIN		
PROPERTY NUMBERS Total: 1			
Property Type	Number	Word Mark	
Registration Number:	1010816	CIMA	
CORRESPONDENCE DATA			
Fax Number:	(212)536-3901		
	<i>Correspondence will be sent via US Mail when the fax attempt is unsuccessful.</i>		
Email:	nytrademarks@kln.com		
Correspondent Name:	Mark I. Peroff		
Address Line 1:	599 Lexington Ave.		
Address Line 4:	New York, NEW YORK 10022		
DOMESTIC REPRESENTATIVE			
Name:	Mark I. Peroff		
Address Line 1:	599 Lexington Ave.		
Address Line 4:	New York, NEW YORK 10022		
NAME OF SUBMITTER:	Mark Peroff		

OP \$40.00 1010816

Signature:	/MarkIPeroff/
Date:	03/08/2005
Total Attachments: 9 source=cimaass1#page1.tif source=cimaass2#page1.tif source=cimaass3#page1.tif source=cimaass4#page1.tif source=cimaass5#page1.tif source=cimaass6#page1.tif source=cimaass7#page1.tif source=cimaass8#page1.tif source=cimaass9#page1.tif	

10/2004



FRANCISCO JAVIER MONEDERO SAN MARTIN
NOTARIO
EDUARDO DATO, 2
Teléfono: 91 447 94 54 - 58 - 62
Fax: 91 447 94 53
28010 - MADRID

YO, FRANCISCO JAVIER MONEDERO SAN MARTIN, NOTARIO DE MADRID, -----

Doy fe: Que por parte interesada se me exhibe un contrato de compraventa, suscrito en Oviedo, entre Don Ramón Suárez Zuloaga, en nombre y representación de la Sociedad "INDUSTRIAS CIMA, S.A." y Don Francisco Angones Menéndez, en nombre y representación de la Sociedad "CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A.", que lleva fecha de veinticinco de marzo de mil novecientos ochenta y tres, del cual relaciono a continuación los particulares pertinentes: -----

En Oviedo, a veinticinco de marzo de mil novecientos ochenta y tres. -----

----- COMPARECEN: -----

De una parte: D. Ramón Suárez Zuloaga, mayor de edad, casado, industrial, vecino de Madrid, c/ Balbina Valverde, 10, con D.N.I., nº 14.992.116. --

De otra parte: D. Francisco Angones Menéndez, mayor de edad, casado, industrial, vecino de Gi-

jón, c/ Vega, s/n y con D.N.I., nº 10.619.907. ----

El primero lo hace en nombre y representación de INDUSTRIAS CIMA, S.A., en virtud de poder otorgado a su nombre ante el Notario del Ilustre Colegio de Madrid, D. Augusto Gómez Martimbo Faerna, el 21 de diciembre de 1.982, con el nº 2.002 de su protocolo; y en virtud de escritura de aclaración de sus facultades ante el mismo Notario el 17 de Marzo de 1.983, con el nº 489 de su protocolo. - -----

El segundo lo hace en nombre y representación de CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A., en virtud de poder otorgado a su nombre ante el Notario del Ilustre Colegio de Oviedo con residencia en Gijón, D. Tomás Sobrino Álvarez, el 29 de Agosto de 1.981, con el nº 2.088 de su protocolo. -----

- Ambas partes MANIFIESTAN: -----

1º.- Que INDUSTRIAS CIMA, S.A., con C.I.F., A-33001058, está constituida por tiempo indefinido mediante escritura otorgada ante el Notario del Ilustre Colegio de Oviedo, con residencia en Gijón, D. Antonio González Vigil, el 19 de Septiembre de 1.942, y adaptados sus Estatutos a la lega-

10/2004



lidad vigente para las sociedades anónimas mediante escritura otorgada ante el Notario de Oviedo, D. Enrique Linares López Dóriga, el 1 de diciembre de 1.953. Está inscrita en el Registro Mercantil de la Provincia de Oviedo, al tomo 86, folio 188, hoja n° 210, libro 18 de la sección 3ª de Sociedades, inscripción 26ª. -----

2º.- Que CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A., con C.I.F. A-3360046-1, está constituida por tiempo indefinido mediante escritura otorgada ante el Notario del Ilustre Colegio de Oviedo, con residencia en Gijón, D. Mariano Reguera y Beltrán, el 8 de Abril de 1.921, y adaptados sus Estatutos a la legalidad vigente el 20 de Enero de 1.954. Está inscrita en el Registro Mercantil de la Provincia de Oviedo, al tomo 22, libro de sociedades, folio 155, hoja n° 1.148, inscripción 1ª. -----

3º.- Que INDUSTRIAS CIMA, S.A., es propietaria de las treinta y seis (36) marcas de productos de

bebidas derivadas de la manzana ... -----

.....

4°.- Que igualmente, INDUSTRIAS CIMA, S.A. es
propietaria de un equipo en enfriamiento ... -----

.....

5°.- Que a INDUSTRIAS CIMA, S.A. le interesa la
venta de las mencionadas marcas y de los relatados
bienes; y a CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A. le
interesa su adquisición y compra. Por lo que de
común acuerdo, y reconociéndose ambos comparecien-
tes con capacidad suficiente para obligarse en
nombre y representación de las personas jurídicas
a las que representan, convienen el presente con-
trato de compraventa, sujeto a las siguientes ----

----- ESTIPULACIONES: -----

PRIMERA.- INDUSTRIAS CIMA, S.A. vende a CHAMPA-
NERA DE VILLAVICIOSA, S.A., que compra, las marcas
de su propiedad y los bienes relatados en las ma-
nifestaciones n° 3° y 4° más arriba relatadas. ----

.....

Y en prueba de conformidad con el presente
contrato de compraventa, y con todas y cada una de
las manifestaciones y estipulaciones contenidas en

10/2004

este documento, lo firman las partes por duplicado en Oviedo, en la ya citada fecha, de 25 de marzo de 1.982. -----

.....

...0...

LO TRANSCRITO CONCUERDA bien y fielmente con el documento exhibido, al que me remito y devuelvo, sin que lo omito del mmo por innecesario desvirtue en forma alguna lo inserto. Y a instancia del exhibente, expido el presente testimonio en tres folios de papel timbrado notarial, números 5X.9.557.523, 5X.9.557.524 y el del presente, que signo, firmo, rubrico y sello, en Madrid, a veintiuno de enero de dos mil cinco. Doy fe.



Handwritten signature and a horizontal line.



STATE SEAL

0.15 Euro Attestation Stamp

5X9557523

Two Seals of the Notary Public's Office of Mr. Francisco-Javier Monedero San Martín - Notary Public - Eduardo Dato 2 - Telephone nos. 91-447-9454-58-62 - Fax no.: 91-447-9453
28010 Madrid

I, FRANCISCO-JAVIER MONEDERO SAN MARTIN, NOTARY PUBLIC OF MADRID,.....

Attest: That the interested party has shown to me a deed of sale, undersigned in Oviedo, between Mr. Ramón Suárez Zuloaga, in the name and representation of the Company "INDUSTRIAS CIMA, S.A." and Mr. Francisco Angones Menéndez, in the name and representation of the Company "CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A." which is dated the twenty-fifth day of March nineteen eighty-three, from which I list hereinafter the following pertinent particulars: -----

In Oviedo, on the twenty-fifth day of March nineteen eighty-three.-----

----- APPEAR: -----

On the one hand, Mr. Ramón Suárez Zuloaga, of full age, married, industrialist, resident of Madrid, c/ Balbina Valverde, 10, Holder of the National Identification Card no. 14992116.----

On the other hand, Mr. Francisco Angones Menéndez, of full age, married, industrialist, resident of Gijón, c/ Vega and Holder of National Identification Card no. 10.619.907.-----

The former does so in the name and representation of INDUSTRIAS CIMA, S.A., in virtue of the power of attorney executed in his name before the Notary Public of the Illustrious Notary Publics' Association of Madrid, Mr. Augusto Gómez Martimbo Faerna, on 21 December 1982, protocol number 2002, and in virtue of the deed of clarification of his authority before the same Notary Public on 17 March 1983, with his protocol number 489.-----

The latter does so in the name and representation of CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A. in virtue of the power of attorney executed in his name before the Notary Public of the Illustrious Notary Publics' Association of Oviedo, resident of Gijón, Mr. Tomás Sobrino Álvarez, on 29 August 1981, with his protocol number 2088.-----

Both parties DECLARE: -----

1.- That INDUSTRIAS CIMA, S.A., with Tax Identification Code No. A-33001058 has been founded for an indefinite period of time by means of a deed executed before the Notary Public of the Illustrious Association of Oviedo, resident in Gijón, Mr. Antonio González Vigil, on 19 September 1942 and has adapted its Bylaws to the legislation in force for corporations by



STATE SEAL

0.15 Euro Attestation Stamp

5X9557524

Seal of the Notary Public's Office of Mr. Francisco-Javier Monedero San Martin - Madrid

means of a deed executed before the Notary Public of Oviedo, Mr. Enrique Linares López Döriga, on 1 December 1953. It is registered in the Commercial Registry of the Province of Oviedo, in volume 86, folio 188, page no. 210, book 18 of section 3 of Companies, 26th recordal.-----

2.- That CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A., with Tax Identification Code No. A-3360046-1 has been founded for an indefinite period of time by means of a deed executed before the Notary Public of the Illustrious Association of Oviedo, resident in Gijón, Mr. Mariano Reguera y Beltrán, on 8 April 1921 has adapted its Bylaws to the legislation in force on 20 January 1954. It is registered in the Commercial Registry of the Province of Oviedo, in volume 22, folio 155, page no. 1148, 1st recordal.-----

3.- That INDUSTRIAS CIMA, S.A. is owner of thirty-six (36) trade marks of beverages derived from apples.-----

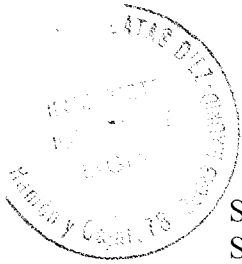
4.- That likewise, INDUSTRIAS CIMA, S.A. is owner of refrigeration equipment.-----

5.- That INDUSTRIAS CIMA, S.A. is interested in selling said trade marks and the related assets; and CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A. is interested in the acquisition and purchase thereof. Therefore, upon common consent, and both appearing parties recognizing the sufficient capacity to undertake in the name and representation of the companies that they represent, they make the present purchase agreement, subject to the following -----

----- STIPULATIONS: -----

FIRST.- INDUSTRIAS CIMA, S.A. sell to CHAMPANERA DE VILLAVICIOSA, S.A., that buys the marks belong thereto and the assets related in the above-cited declarations nos. 3 and 4.-----

And as proof of agreement with the present deed of sale, and of each and every one of the declarations and stipulations contained in this document, the parties sign it in duplicate in Oviedo, on the cited date, 25 March 1982.-----



STATE SEAL

0.15 Euro Attestation Stamp

5X9557525

Seal of the Notary Public's Office of Mr. Francisco-Javier Monedero San Martín – Madrid

...0...

THE TRANSCRIBED PARTICULARS agree well and fully with the document shown to me which I abide by and return, declaring that the part thereof that has been omitted because it is unnecessary, has nothing that limits, restricts, modified or alters that which is inserted. And at the request of the party exhibiting the document, I issue the present notarial certification on three sheets of notarial paper, numbers 5X9557523, 5X9557524 and the number of the present one, which I mark, sign, flourish and stamp, in Madrid, on the twenty-first of January of two thousand and five. I attest.-

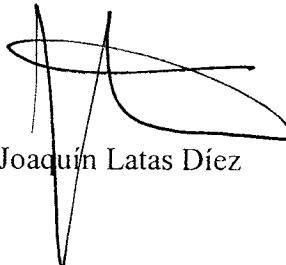
Illegible signature

Seal of the Notary Public's Office of Mr. Francisco Javier Monedero San Martín - Madrid

Seal of the General Council of Notary Publics' Offices of Spain
Notary Publics' Offices of Europe
0070473611



CERTIFICACION	CERTIFICATION
<p>Don José Joaquín Latas Díez, interprete jurado de lengua inglesa, certifica que la que antecede es traducción fiel y completa a lengua inglesa de un documento redactado en castellano.</p> <p>En Madrid, a 21 de febrero de 2005</p>	<p>Mr. José Joaquín Latas Díez, sworn translator of the English language certifies, that the preceding translation is a true and complete version into English of a document written in Spanish.</p> <p>Madrid, on the 21 February, 2005</p>



José Joaquín Latas Díez

